A sali na cla den foro:

Falta di personal y di subsidio ta e problema comun cu instancianan riba Tereno Social tin!



ORANJESTAD (AAN) --E foro "Trabao Social Rumbo pa Aña 2000", organiza pa docente y studiantenan di Trabao Social (EPI/DGO) a aporta un bon informacion, a traves di e puntonan di bista cu studiantenan a trece dilanti.

Pa clausura e module di e mesun nomber, e studiantenan a traha riba un proyecto, den gruponan parti di categoria-1 te 6, consistiendo di, entre otro, bishita na diferente instancia social, manera: FAVI, PAAZ, Reclassering, KIA, Centro Dakota, Sociale Zaken, Samba, SABA, Centro Kibrahacha, y fundacionnan manera, e.o, Wilhelminafonds, Fundacion pa Hende Muher den Dificultad, Fundacion Guia Mi, y tambe Ayudo Social Oranjestad.

E studiantenan a traha nan relato, y a presenta na e foro cu tres punto di apoyo, esta: aspectonan positivo, puntonan di atencion, y sugerencianan.

CATEGORIA-1: a bishita instancianan cu ta duna ayudo na personanan den crisis.

Positivo: e instancianan aki ta scucha y yuda hendenan den crisis, nan ta traha den "team work", ta duna referencia y cooperacion.

Puntonan debil: falta di ayudo financiero, falta di personal pa e instancia por crece y expande dunamento di atencion, y cu nan no ta tuma MBO diploma.

CATEGORIA-2: a traha riba instancianan specializa riba asistencia social general (Begeleiding Algemeen).

Positivo: cu nan ta concientiza famianan; ta duna informacion, guia y conseho, y ta coopera cu otro instancianan.

Pa duna atencion: falta di personal, falta di subsidio, mas participacion di e famianan mes pa busca ayudo, tampoco ta tuma MBO den servicio.

CATEGORIA-3: a traha riba instancianan cu ta duna ayudo specializa, p.e, Wilhelminafonds.

Positivo: nan ta yuda un persona acepta su malesa, pero tambe ta yuda e famia, y ta duna nan informacion, conseho y guia.

Puntonan debil: falta di personal, no ta duna cuido y guia ora e pacient bay cas, no tin subsidio di gobierno. Wilhelminafonds ta traha mas tanto a base di boluntarionan, y como parti di e personal mes, no ta tuma diploma MBO.

Sugerencianan: busca mas ayudo financiero, mas profesional, y pa gobierno duna e fundacion subsidio pa nan no depende solamente di donacion.

CATEGORIA-4: Centro Dakota, Samba, DAS, Reclassering y Kia.

Riba e prome tres instancianan; positivo: tur tres ta traha hunto pa e adictonan haya tratamento y cuido, pa nan por rehabilita. Nan ta pone enfasis pa e persona acepta cu e tin un problema, y un aspecto hopi importante ta cu e instancianan aki ta evalua nan trabao, y tambe ta duna e famia di adictonan guia y conseho.

Pa duna atencion: tin falta di material, lugar pa alohamento, y financiamento.

Sugerencia: Samba y Centro Dakota mester aplica e ley di curatela y investiga e raiz di e problema pa cu e adictonan (p.e choller) a yega asina leu.

Reclassering y KIA; positivo: nan ta guia, rehabilita y coregi, pero tambe reclassering por aconseha pa castigo alternativo.

Negativo: e beneficionan pa e personal no ta atractivo, y ta falta un plan di rehabilitacion (programa) pa e detenidonan.

Sugerencianan: Reclassering mester di un edificio mas adecua. Antiguo edificio di Colegio Paso Sigur, por ta un bon alternativa.

CATEGORIA-5: E grupo aki a bishita Centro Kibrahacha, SABA y FAVI.

Positivo: e institucionnan ta tene cuenta cu privacidad di e cliente, y nada cu ta concerni e persona ta worde divulga.

Nan ta percura pa e cliente bira independiente y integra den e comunidad, pa e no bay mentalmente atras. Nan ta organiza fundraising pa recauda fondo pa material. Tin bon comunicacion entre colega y miembronan cu ta haci trabao boluntario (pues, sin pago).

Puntonan debil: tin di e instancianan aki ta haya poco ayudo di gobierno. Esnan cu gobierno ta yuda financieramente ta purba di dra cu e tiki placa cu nan ta haya, y tin un grupo grandi cu gobierno no ta yuda cu absolutamente nada, y mester di mas cooperacion financiero di gobierno. Como consecuencia nan tin falta di personal. Nan no por tuma mas hende na servicio, pasobra gobierno tampoco ta welling pa subsidia e salarionan necesario.

E demanda pa ayudo ta grandi y algun di e instancianan aki nan procedure ta tarda hopi of ta bira demasiado largo.

Tin falta di concientizacion den nos comunidad pe envolve su mes mas na yuda e instancianan aki.

Sugerencianan: concientiza nos comunidad y gobierno cu e instancianan aki mester haya mas ayudo.

CATEGORIA-6: E grupo aki a bishita instancianan boluntario. Positivo: tin hende boluntario envolvi den duna informacion, formacion y educacion, kendenan a asumi un compromiso serio cu pueblo.

Negativo: depende di donacion. Tin instancianan cu ta conta cu un persona so pa traha, y mester di mas hende pa yuda. Sugerencia: traha mas hunto, forma un team di trabao, y pa gobierno subsidia e instancianan aki.

PETICION: E studiantenan a haci un yamada na tur e instancinanan aki, pa den futuro tuma graduadonan den trabao social cu diploma MBO, ya cu gran parti di nan kier drenta mercado laboral un vez cu nan caba estudio.

E studiantenan a acentua cu nan ta hayando un bon formacion, cu ta bay capacita nan pa traha banda di esnan cu tin HABO y forma hunto un tremendo "team work".